

Robust Word Recognition via semi-Character Recurrent Neural Network

Keisuke Sakaguchi[†] Kevin Duh[‡] Matt Post[‡] Benjamin Van Durme^{†‡}

[†]Center for Language and Speech Processing, Johns Hopkins University

[‡]Human Language Technology Center of Excellence, Johns Hopkins University

{keisuke, kevinduh, post, vandurme}@cs.jhu.edu

Abstract

The *Cambridge University* (*Cambridge University*) effect from the psycholinguistics literature has demonstrated a robust word processing mechanism in humans, where jumbled words (e.g. *Cambrigde / Cambridge*) are recognized with little cost.

Inspired by the findings from the *Cambridge University* effect, we propose a word recognition model based on a semi-character level recursive neural network (scRNN). In our experiments, we demonstrate that scRNN has significantly more robust performance in word spelling correction (i.e. word recognition) compared to existing spelling checkers. Furthermore, we demonstrate that the model is cognitively plausible by replicating a psycholinguistics experiment about human reading difficulty using our model.

1 Introduction

Despite the rapid improvement in natural language processing by computers, humans still have advantages in situations where the text contains noise. For example, the following sentences, introduced by a psycholinguist (Davis, 2003), provide a great demonstration of the robust word recognition mechanism in humans.

Aoccdrnig to a rscheearch at Cmabrigde Univertsy, it deosn't mttar in waht oredr the ltteers in a wrod are, the olny iprmoentn tihng is taht the frist and lsat ltteer be at the rghit pclae. The rset can be a toatl mses and you can sitll raed it wouthit porbelm. Tihs is bcuseae the huamn mnid deos not raed ervey lteter by istlef, but the wrod as a wlohe.

This example shows the *Cambridge University* (*Cambridge University*) effect, which demon-

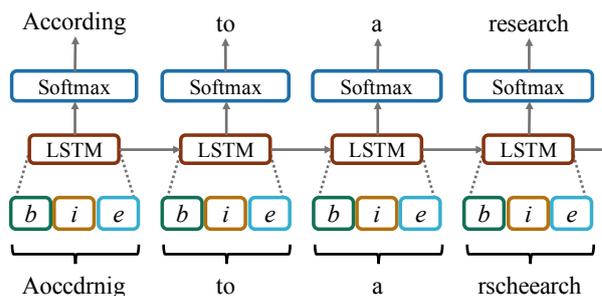


Figure 1: Illustrative example of semi-character recurrent neural network (scRNN).

strates that human reading is resilient to (particularly internal) letter transposition.

Robustness is important and useful property for various NLP tasks, and we propose a computational model which replicates this robust word recognition mechanism. The model is based on a standard recurrent neural network with a memory cell as in LSTM (Hochreiter and Schmidhuber, 1997). The input layer of the model consists of three sub-vectors: beginning (*b*), internal (*i*), and ending (*e*) character(s) of the input word (Figure 1). This semi-character level recurrent neural network is referred as scRNN.

First, we review previous work on the robust word recognition mechanism from psycholinguistics literature (§2). Next, we describe technical details of scRNN which capture the robust human mechanism (§3) using recent developments in neural networks. Our experiments show that the scRNN outperforms commonly used spelling checkers by 42% for jumbled word correction (§4.1) and 5% and 27% in other noise types (insertion and deletion). We also show that scRNN replicates recent findings from psycholinguistics experiments on reading difficulty (i.e. accuracy) depending on the position of jumbled letters, which indicates that scRNN successfully mimics

| Cond. | Example | # of fixations | Regression(%) | Avg. Fixation (ms) |
|-------|--|-------------------|-------------------|--------------------|
| N | The boy could not solve the problem so he asked for help. | 10.4 | 15.0 | 236 |
| INT | The boy cuold not slove the probelm so he aksed for help. | 11.4* | 17.6* | 244* |
| END | The boy could not solev the probleme so he askde for help. | 12.6 [†] | 17.5* | 246* |
| BEG | The boy oculd not oslve the rproblem so he saked for help. | 13.0 [‡] | 21.5 [†] | 259 [†] |

Table 1: Example sentences and results for measures of fixation (excerpt from (Rayner et al., 2006)). There are 4 conditions: N = normal text; INT = internally jumbled letters; END = letters at word endings are jumbled; BEG = letters at word beginnings are jumbled. Entries with * have statistically significant difference from the condition N ($p < 0.01$) and those with [†] and [‡] differ from * and [†] with $p < 0.01$ respectively.

(at least a part of) the human word recognition mechanism (§4.2).

2 Reading Words with Jumbled Letters

Sentence processing with jumbled words has been a major research topic in psycholinguistics literature. Forster et al. (1987) show that a jumbled word (e.g. answer-ANSWER) facilitates primes as large as identity primes (answer-ANSWER) in a masked priming paradigm and these results have been confirmed (Perea and Lupker, 2004; Guerrer and Forster, 2008).

These findings about robust word processing mechanism by human have been further investigated by looking at other types of noise in addition to simple letter transpositions. Humphreys et al. (1990) show that deleting a letter in a word still produces significant priming effect (e.g. blk-BLACK), and similar results have been shown in other research (Peressotti and Grainger, 1999; Grainger et al., 2006). Van Assche and Grainger (2006) demonstrate that a priming effect remains when inserting a character into a word (e.g. juastice-JUSTICE).

With an eye-movement paradigm, Rayner et al. (2006) and Johnson et al. (2007) conduct more detailed experiments on the robust word recognition mechanism with jumbled letters. They show that letter transposition affects fixation time measures during reading depending on which part of the word is jumbled. Table 1 presents the result from Rayner et al. (2006). It is obvious that human can read smoothly (i.e. smaller number of fixations, regression, and average of fixation duration) when a given sentence has no noise (referred this condition as N). When the characters at the beginning of word are jumbled (referred this condition as BEG), human have more difficulty. The other two conditions, where words are internally jumbled (INT) or letters at word endings are jumbled

(END), have similar amount of effect, although the number of fixations between them showed a statistically significant difference ($p < 0.01$). In short, the reading difficulty with different jumble conditions is summarized as follows: $N < INT \leq END < BEG$.

It may be surprising that there is statistically significant difference between END and BEG conditions despite the difference being very subtle (i.e. fixing either the first or the last character). This result demonstrates the importance of beginning letters for human word recognition.¹

3 Semi-Character Recurrent Neural Net

In order to achieve the human-like robust word processing mechanism, we propose a semi-character based recurrent neural network (scRNN). The scRNN has the same structure as a standard recurrent neural network except that the input vector consists of three sub-vectors that correspond to the characters' position. The first and third sub-vectors (b_n, e_n) represent the first and last character of the n -th word. These two sub-vectors are therefore one-hot representations. The second sub-vector (i_n) represents a bag of characters of the word not including the initial and final positions. For example, the word "University" is represented as $b_n = \{U = 1\}$, $e_n = \{y = 1\}$, and $i_n = \{e = 1, i = 2, n = 1, s = 1, r = 1, t = 1, v = 1\}$, with all the other elements being zero. The size of sub-vectors (b_n, i_n, e_n) is equal to the number of characters (N) in our language, and x_n has therefore the size of $3N$ by concatenating the sub-vectors.

With this input vector (x_n), the recurrent neural

¹There is still a debate in psycholinguistics community whether or not the order of internal letters does not matter at all. In this paper, we keep the original hypothesis in order for our model to be simple.

| | |
|------------|--|
| Original | Aoccdrnig to a rscheearch at Cmabrigde Uinervtisy , it deos n't mttae in waht oredr the ltteers in a wrod are , the olny iprmoetnt tihng is taht the frist and lsat ltteer be at the rghit pclae . The rset can be a toatl mses and you can stll raed it wouthit porbelm . Tihis is bcuseae the huamn mmid deos not raed ervey lterer by istlef , but the wrod as a wlohe . |
| Correct | According to a researcher at Cambridge University , it does n't matter in what order the letters in a word are , the only important thing is that the first and last letter be at the right place . The rest can be a total mess and you can still read it without problem . This is because the human mind does not read every letter by itself , but the word as a whole . |
| scRNN | According to a <u>research</u> at Cambridge University , it does n't matter in what order the letters in a word are , the only important thing is that the first and last letter be at the right place . The rest can be a total mess and you can still read it without problem . This is because the human mind does not read every letter by itself , but the word as a whole . |
| Commercial | <u>Aoccdrnig</u> to a <u>rscheearch</u> at <u>Cmabrigde Uinervtisy</u> , it does n't matter in what order the letters in a word are , the only <u>iprmoetnt</u> thing is that the first and last letter be at the right place . The rest can be a total mess and you can still read it <u>outhit</u> problem . This is <u>bcuseae</u> the human mind does not read every letter by <u>istle</u> , but the word as a whole. |
| Hunspell | According to a <u>rscheearch</u> at <u>Cambridge Uinervtisy</u> , it does n't matter in what order the letters in a word are , the only <u>iprmoetnt</u> thing is that the first and <u>lsat</u> letter be at the right <u>pilau</u> . The rest can be a total mess and you can still read it <u>wouthit</u> problem . This is <u>bcuseae</u> the human mind does not read <u>nervy</u> letter by itself , but the word as a whole . |

Table 2: Example spelling correction outputs for the *Cmabrigde Uinervtisy* sentences. Underline indicates words which the system failed to correct.

net model is described as follows.

$$x_n = \begin{bmatrix} b_n \\ i_n \\ e_n \end{bmatrix} \quad (1)$$

$$h_n = \text{LSTM}(W_{xh} \cdot x_n + W_{hh} \cdot h_{n-1}) \quad (2)$$

$$y_n = \text{softmax}(W_{hy} \cdot h_n) \quad (3)$$

The input vector is used as input to a hidden layer (h_n) which is an LSTM. The LSTM layer has a recurrent input from its previous state (h_{n-1}). The output of the hidden layer is taken as input to the softmax function layer, which predicts an output word (y_n). We use the cross-entropy training criterion applied to the output layer as in most LSTM language modeling works; the model learns the weight matrices (W_{hh} , W_{hy}) to maximize the likelihood of the training data. This should approximately correlate with maximizing the number of exact word match in the predicted outputs. Figure 1 shows a pictorial overview of scRNN.

In order to check if the scRNN can recognize the jumbled words correctly, we test it in spelling correction experiments. If the hypothesis about the robust word processing mechanism is correct, scRNN will also be able to read sentences with jumbled words robustly.

4 Experiments

We conducted spelling correction experiments to judge how well scRNN can recognize noisy word sentences under different conditions. We used

Penn Treebank for training, tuning, and testing.² The input layer consists of a vector with length of 76 (A-Z, a-z and 24 symbol characters). The hidden layer units had size 650, and total vocabulary size was set to 10k. We apply one type of noise to every word except that all words with numbers (e.g. 1980s) and short words (length ≤ 3) are not subjected to jumbling and were left as is, and therefore these words are excluded in evaluation. We trained the model by running 5 epochs with batch size 20. In order to make the training efficient, we set the backpropagation through time (BPTT) parameter to 3.

4.1 Spelling correction results

We tested different noise types: *jumble*, *delete*, and *insert*, where the *jumble* changes the internal characters (e.g. Cambridge \rightarrow Cmbarigde), *delete* randomly deletes one of the internal characters (Cambridge \rightarrow Camridge), and *insert* randomly inserts an alphabet into an internal position (Cambridge \rightarrow Cambpridge). None of the noise types change the first and last characters. For comparison, we ran two widely-used spelling checkers (Commercial³ and Hunspell⁴).

Table 2 presents example outputs for the *Cmabrigde Uinervtisy* sentence by each model.⁵ It is clear that scRNN performs better than the

²Section 2-21 for training, 22 for tuning, and 23 for test.

³We anonymized the name of the commercial product.

⁴<https://hunspell.github.io/>

⁵The *Cmabrigde Uinervtisy* sentences contains jumbling as well as deletion, insertion, and replacement of characters.

| | Jumble | Delete | Insert |
|------------|--------------|--------------|--------------|
| scRNN | 98.96 | 85.74 | 96.70 |
| Commercial | 52.96 | 58.62 | 91.47 |
| Hunspell | 56.85 | 35.74 | 87.59 |

Table 3: Spelling correction accuracy (%) with different error types. The difference between scRNN and the other two models are statistically significant ($p < 0.001$).

other spelling checkers. The only error in scRNN may be because the last character (rscheearch) activated the scRNN nodes strongly toward *research* instead of *researcher*.⁶

Table 3 shows the result with respect to noise type. Overall, scRNN outperforms the other two spelling checkers across all three different noise types. It is striking that scRNN shows robustness in *jumble* noise, whereas the other models are significantly affected. All three models suffer under the *delete* condition, but scRNN still maintains 85% of accuracy whereas the other models decreased to 58% and 35% accuracy.

The relatively large drop in *delete* in scRNN may be because the information lost by deleting character is significant. For example, when the word *place* has dropped the character *l*, the surface form becomes *pace*, which is also a valid word. Also, the word *mess* with *e* being deleted produces the form of *mss*, which can be recovered as *mess*, *mass*, *miss*, etc. In the *Cmabrigde Uinervtisy* sentences, in both cases, the local context support other phrase such as ‘at the right *pace/place*’ and ‘a total *mass/mess*’. These examples clearly demonstrate that deleting characters harm the word recognition more significantly than other noise types.

Finally, all the three models perform well on *insert* noise, indicating that adding extraneous information by inserting a letter does not change the original information significantly.

4.2 Corroboration with psycholinguistic experiments

As seen in §2, the position of transposition affects the cognitive load of human word recognition. We investigate this phenomenon with scRNN by manipulating the structure of input vector. We replicate the experimental paradigm in Rayner et al. (2006), but using scRNNs rather than human sub-

⁶There is also an deletion of ‘r’.

| INT | END | BEG | ALL |
|-------|--------|--------------------|--------------------|
| 98.96 | 98.68* | 98.12 [†] | 96.79 [‡] |

Table 4: Spelling correction accuracy with 4 different jumble conditions: INT = internal letters are jumbled; END = letters at word endings are jumbled; BEG = letters at word beginnings are jumbled; ALL = all letters are jumbled. Entries with * have statistically significant difference from the condition INT ($p < 0.001$) and those with [†] and [‡] differ from * and [†] with $p < 0.001$ respectively.

jects. We trained the scRNN on different jumble conditions: INT, END, and BEG. INT is the same model as §3, END represents an input word as a concatenation of the initial character vector (*b*) and a vector for the rest of characters (i.e. the internal and last characters are subject to jumbling), and BEG combines a vector for the final character (*e*) and a vector for the rest of characters (i.e. the initial and internal characters are subject to jumbling). We also add another jumble type ALL, where all the letters are subject to jumble (e.g. *research* vs. *eeshrca*) and represented as a single vector (i.e. bag of characters).

Table 4.1 shows the result. While scRNN achieves the high accuracy for all the jumble types, the statistical test revealed that the difficulty of spelling correction is summarized as INT < END < BEG < ALL, which has the same order as §2. It is especially interesting to see the same pattern between END and BEG. This indicates the scRNN replicates (at least a part of) the human word recognition mechanism.

5 Related Work

Character-based recurrent neural networks have been investigated and used for a variety of NLP tasks such as language modeling (Sutskever et al., 2011), segmentation (Chrupala, 2013), dependency parsing (Ballesteros et al., 2015), machine translation (Ling et al., 2015), and text normalization (Chrupala, 2014). Although scRNN has some similarity in terms of model architecture with these recent works, our contribution is the demonstration of the robustness and cognitive plausibility of semi-character-based recurrent neural networks for word recognition.

Character-level convolutional neural nets (CNN) have also been noted (Kim et al., 2015) and used for spelling correction (Schmaltz et al.,

2016). While CNNs have a richer representation, scRNN still achieves high accuracy in jumbled word recognition with a simpler RNN structure (i.e. no convolution layers are required) resulting in fast training time and small model size.

6 Summary

We have presented a semi-character recurrent neural network model, scRNN, which is inspired by the robust word recognition mechanism known in psycholinguistics literature as the *Cambridge University* effect. Despite the model's simplicity, it significantly outperforms existing spelling checkers with respect to various noise types. We also have demonstrated a similarity between scRNN and human word recognition mechanisms, by showing that scRNN replicates a psycholinguistics experiment about word recognition difficulty in terms of the position of jumbled characters.

There are a variety of potential NLP applications for scRNN where robustness plays an important role, such as normalizing social media text (e.g. *Cooooolll* → *Cool*) and modeling morphologically rich languages.

References

- Miguel Ballesteros, Chris Dyer, and Noah A. Smith. 2015. Improved transition-based parsing by modeling characters instead of words with lstms. In *Proceedings of the 2015 Conference on Empirical Methods in Natural Language Processing*, pages 349–359, Lisbon, Portugal, September. Association for Computational Linguistics.
- Grzegorz Chrupala. 2013. Text segmentation with character-level text embeddings. *arXiv preprint arXiv:1309.4628*.
- Grzegorz Chrupala. 2014. Normalizing tweets with edit scripts and recurrent neural embeddings. In *Proceedings of the 52nd Annual Meeting of the Association for Computational Linguistics (Volume 2: Short Papers)*, pages 680–686, Baltimore, Maryland, June. Association for Computational Linguistics.
- Matt Davis. 2003. Aoccdnig to a rscheearch at Cmabrigde Uinervtisy. <http://www.mrc-cbu.cam.ac.uk/people/matt.davis/cmabridge/>.
- Kenneth I Forster, C Davis, C Schoknecht, and R Carter. 1987. Masked priming with graphemically related forms: Repetition or partial activation? *The Quarterly Journal of Experimental Psychology*, 39(2):211–251.
- Jonathan Grainger, Jean-Pierre Granier, Fernand Farioli, Eva Van Assche, and Walter JB van Heuven. 2006. Letter position information and printed word perception: the relative-position priming constraint. *Journal of Experimental Psychology: Human Perception and Performance*, 32(4):865.
- Christine Guerrero and Kenneth Forster. 2008. Masked form priming with extreme transposition. *Language and Cognitive Processes*, 23(1):117–142.
- Sepp Hochreiter and Jürgen Schmidhuber. 1997. Long short-term memory. *Neural computation*, 9(8):1735–1780.
- Glyn W Humphreys, Lindsay J Evett, and Philip T Quinlan. 1990. Orthographic processing in visual word identification. *Cognitive Psychology*, 22(4):517 – 560.
- Rebecca L Johnson, Manuel Perea, and Keith Rayner. 2007. Transposed-letter effects in reading: Evidence from eye movements and parafoveal preview. *Journal of Experimental Psychology: Human Perception and Performance*, 33(1):209.
- Yoon Kim, Yacine Jernite, David Sontag, and Alexander M. Rush. 2015. Character-aware neural language models. *arXiv preprint arXiv:1508.06615*.
- Wang Ling, Isabel Trancoso, Chris Dyer, and Alan W. Black. 2015. Character-based neural machine translation. *arXiv preprint arXiv:1511.04586*.
- Manuel Perea and Stephen J Lupker. 2004. Can CAN-ISO activate casino? transposed-letter similarity effects with nonadjacent letter positions. *Journal of Memory and Language*, 51(2):231 – 246.
- Francesca Peressotti and Jonathan Grainger. 1999. The role of letter identity and letter position in orthographic priming. *Perception & Psychophysics*, 61(4):691–706.
- Keith Rayner, Sarah J. White, Rebecca L. Johnson, and Simon P. Livsedge. 2006. Raeding wrods with jubmled lettres: There is a cost. *Psychological Science*, 17(3):192–193.
- Allen Schmaltz, Yoon Kim, Alexander M. Rush, and Stuart Shieber. 2016. Sentence-level grammatical error identification as sequence-to-sequence correction. In *Proceedings of the 11th Workshop on Innovative Use of NLP for Building Educational Applications*, pages 242–251, San Diego, CA, June. Association for Computational Linguistics.
- Ilya Sutskever, James Martens, and Geoffrey E Hinton. 2011. Generating text with recurrent neural networks. In *Proceedings of the 28th International Conference on Machine Learning (ICML-11)*, pages 1017–1024.
- Eva Van Assche and Jonathan Grainger. 2006. A study of relative-position priming with superset primes. *Journal of Experimental Psychology: Learning, Memory, and Cognition*, 32(2):399.